

ISSN 2278 - 1641  
UGC Care Listed Journal

# புதுப்புனல்

சுவாமிநாதன் பதிப்பகம்

மலர் : 14 இதழ் : 9+

ரூ. 150/-

செப்டம்பர் சிறப்பிதழ் 2023

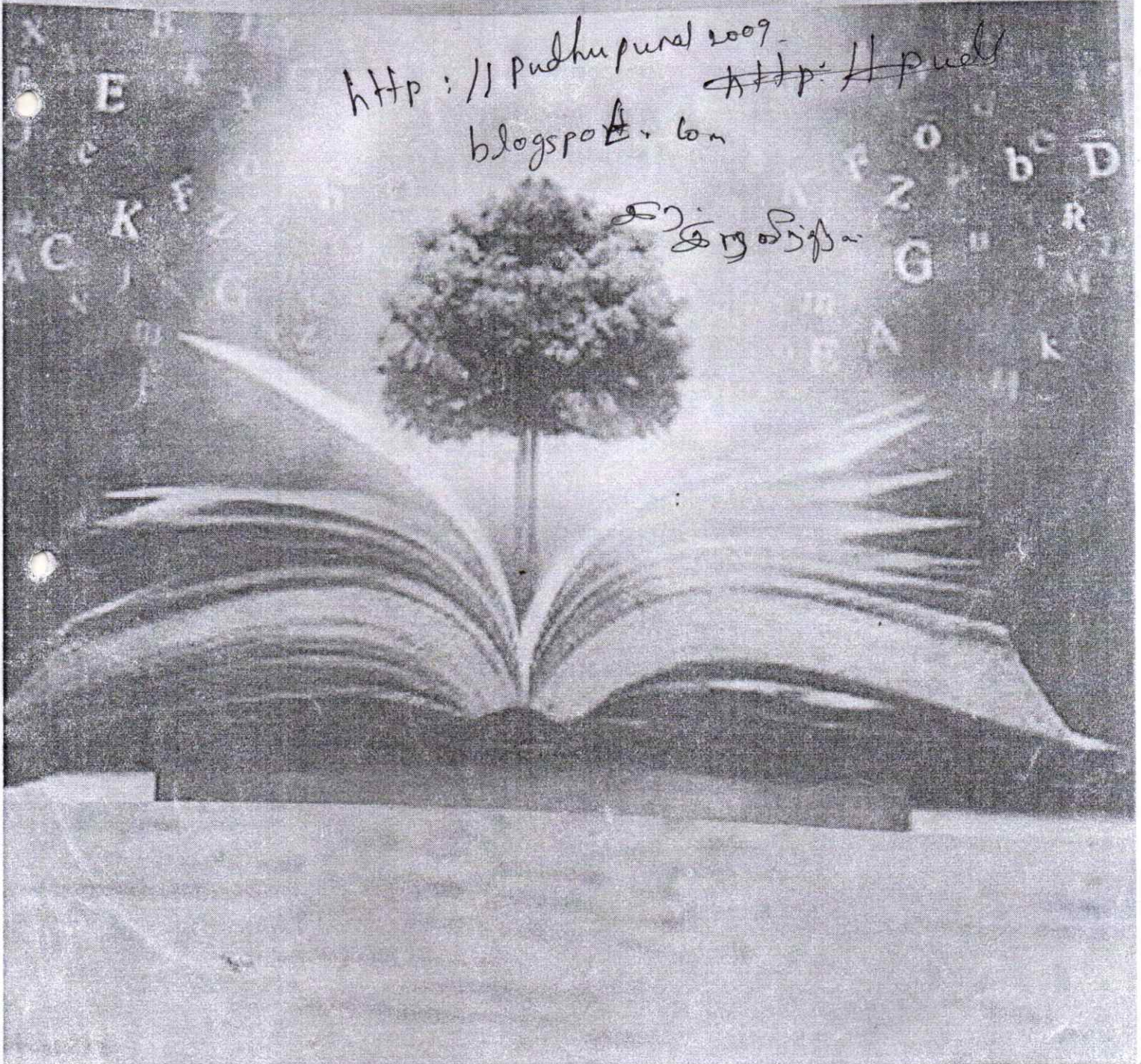
புதுப்புனல் இதழ் சுவாமிநாதன் பதிப்பகம் கொண்டாடுவோம்

## செப்டம்பர் சிறப்பிதழ்

<http://pudhupural2009.blogspot.com>

~~<http://pudhupural.com>~~

சுவாமிநாதன்





புதுப்புனல்

# புதுப்புனல்

கலை இலக்கிய மாத இதழ்  
pudhupunal@gmail.com

செல் : 9962376282  
9884427997

ஆசிரியர்

கி. அரவிச்சந்திரன்

நிர்வாக ஆசிரியர்

சாந்தி ரவிச்சந்திரன்

தனி இதழ் : ரூ. 100/-  
ஆண்டு சந்தா : ரூ. 1200/-  
3 ஆண்டு சந்தா : ரூ. 3500/-  
ஆயுள் சந்தா : ரூ. 15000/-

வெளிநாட்டு ஆண்டுச்சந்தா :  
ரூ. 10000/-

வெளிநாட்டு  
3 ஆண்டுச் சந்தா:  
ரூ. 25000/-

புதுப்புனல் வளர்ச்சிக்கான  
நன்கொடை மற்றும்  
சந்தா தொகையை  
PUDHU PUNAL  
என்ற பெயரில்

இந்தியன் ஒவர்ஸிஸ் வங்கி  
திருவல்லிக்கேணி கிளையில்  
(C/A NO. 609802000007279)  
IFSC - IOBA0000098  
பணமாக வங்கியிலும்  
செலுத்தலாம் மற்றும்  
Gray : 99623 76282 எண்ணிலும்  
மேலும் பணவிடையாகவோ  
வரைவோலையாகவோ  
காசோலையாகவோ  
கீழ்க்காணும் முகவரிக்கு  
அனுப்புக.

புதுப்புனல்

117, திருவல்லிக்கேணி செ.மு.நகரமலை,  
(முதல் மாடி) திருவல்லிக்கேணி,  
மதுரை - 600 005. (தொலை பேச்சு)

## உள்ளடக்கம்

### ஆய்வு கட்டுரைகள்

1.	புறநானூற்றில் பனித அறக்கோட்டைகள்	பெ. அகத்தியமலை	6
2.	திருப்பதிசாரம் - திருவாய்மொழி ஆய்வு	தி. அன்பா. திரேஸ்	9
3.	குறிஞ்சித்திணை மக்களின் மீறத்திணைத் தொடர்புகள்	பா. செள. ஆஷா	11
4.	நச்சினாயக்கினியர் வயறறியாய் பாடல்களும் அகத்திணை மரபுகளும்		
5.	பள்ளு இலக்கியங்கள் காட்டும் சமய வடிவாடு	பெ. அசோககுமார்	14
6.	இலக்கியத்தில் மாவிட அறம்	ஜெ. தேவராஜன்	16
7.	அங்க உடைகரும் தமிழ்மொழியும்	ஜெ. தேவிதா	19
8.	செஞ்சி வட்டார புழங்க வயாடுகள்	ச. இளங்கோ	22
9.	வெ. கிறையயன்புள்ளி நிர்வகிக்கும் நல்-கல் சிறுகதை உரைத்தும் சமூகவியல் சிந்தனைகள்	கா. காமராஜ்	25
10.	தொல்காப்பியரின் கிளவியாக்கம் கூறும் தொடர் மொழியாக்கச் சிந்தனைகள்	செ. இம்மாஜுவேல் தினகரன்	28
11.	"ஸ்ரீமத் பாய்பன் கவாயிகள் : வரலாறு ஓர் அறிமுகம்	பா. ஜெயபுனிதாராஜேஸ்வரி	32
		சி. ஜெயராசம் சக்கரவர்த்தி	35
12.	மாங்கனாஷ்ட கதைகள் நாவலில் பெண்கதை மாந்தர்களின் கவிவியல் ஏற்பட்ட வளர்ச்சி	ஜோ. ஜீவா	38
13.	ஊக் அநையராசனின் சிறுகதைகளில் மொழிவியல் சிக்கல்கள்	ரா. ஜான்கி ராணி	40
14.	புறநானூற்றில் மெய்ய்ப்பாடு	கோ. திவ்யபாரதி	43
15.	முல்லைத்திணை கோட்டாடுகள்	க. கவிதா	45
16.	ஓதி ஏறாய்ப்பாடு முட்டைகள் என்ற நாவல் உணர்த்தும் சமுதாய நிலைகள்	வி. ஷீபா	49
17.	திருக்குறள் கூறும் அறச்சிந்தனைகள்	ம. அருணா	51
18.	புயலிலே ஒரு கோணி கூறும் மொழிவியல் தத்துவங்கள்	மு. ஜான்கி	53
19.	ஆற்றுப்படை நூல்களில் காணலாகும் உண்மை உருபுகள்	மு. செல்வக்குமார்	56
20.	இலக்கியங்களின் வழி கிறைவறை	த. மைலிழி	59
21.	புரக கடந்து வந்தப் பாதை	கோ. மலர்விழி	61
22.	புழமலம் கவிதையும் மொதுவுடைமைக் கோட்டாட்டுச் சிந்தனையும்	கொ. மணிமாறன்	64
23.	மேலவான்மை பொன்னுச்சாரி சிறுகதைகளில் தொழில்கள்	மு.பாலகம்பிசெமணியன்	67
24.	ஆற்றுப்படை இலக்கியங்களில் மொழிவியல் அறங்கள்	வி. முத்துலெட்சுமி	70
25.	ஊங்குறுநூற்றில் கிள்ளாவின் கிள்ளல்கள்	ம. நத்தினி	72
26.	நாணர்ச்சந்திரன் பதினாங்குள் காட்டும் குறும்ப உறவுகள்	ஜெ. தித்தியகல்யாணி	76
27.	ஏன்றாம் உடைப்போரில் கியற்கைச் சூழல்	பெ. கமதி	78
28.	காட்டுநாயக்கர் இன மக்களின் திருமண முறை	வி. சாமகணேஷ்	81
29.	குயாடி செல்லாவின் குன்னிமுத்து நாவல் வழி அறியலாகும் பெண்மையின் கியல்பு	ரெ. ரேகா	84
30.	குறிஞ்சி நில மக்களின் மொழிபெயர்ச்சி, மொழிவியலும்	செ. தீபா	87
31.	சங்ககாலக் கருவூர்ப் புலவர்களின் பாடல்கள் காட்டும் மரபுகள்	க. செல்வக்குமார்	89
32.	தாங்குப்பச்சாளின் மொழிவியல் பணியும்	யா. சாமராஜ்	92
33.	கோட்டை மொழிவியலில் உண்மைகள்	இரா. கலைச்செல்வி	95
34.	கவிஞர் முடியாசனாரின் புலவகாப்பியல் காட்டுபுச் சிந்தனைகள்	சி. ஆரோக்கிய தனராஜ்	97
35.	இரண்டாம் ஆய் நாவலில் பெருமிக உணர்வு	தி. சிதரா	101

# திருப்பதிசாரம் - திருவாழ்மார்பர் ஆலயம்

ஆய்வாளர்

**பி.அன்பா.கிரேஸ்**  
முனைவர் பட்டம் ஆய்வாளர், (பகுதிநேரம்)  
மீழாய்வு மையம்,  
முஸ்லிம் கலைக்கல்லூரி,  
திருவிதங்கோடு.  
மணியா குமரி மாவட்டம்,  
மேனாள்மணியம் சுந்தரனாள் பல்கலைக்கழகம்,  
திருநெல்வேலி.

Under care  
under care  
A.V  
[Signature]  
A.12.23

தெரியாளர்

முனைவர் **த. மிமி**  
உதவிப்பேராசிரியர்,  
தமிழ்த்துறை,  
முஸ்லிம் கலைக்கல்லூரி,  
திருவிதங்கோடு

**முன்னுரை**

மார்பர் பெருமை வாய்ந்த ஆலயங்களுள் திருப்பதிசாரம், திருவாழ்மார்பர் ஆலயமும் ஒன்றாகும். இது 108 வைணவத் திருத்தலங்களுள் ஒன்று. தம்மாழ்வாரால் பாடப்பெற்ற தலமாகும். ஸ்ரீராமனுக்கு பக்திதான் மூலமென்ற மந்திரவை இரண்டாம் பட்சம் பி.பி. 9 ஆம் நூற்றாண்டில் விதமாய் வெளி உலகிற்கு எடுத்துக்காட்டி 41 ஆம் நூற்றாண்டில் அதுள்ள அடியா அறிபுதமான் சம்பவம் நடந்த இடம் எனத் திருப்பதிசாரம்.

**மார்பர் அமைவிடம்**

மணியா குமரி மாவட்டத்தின் தலைநகரான நாகர்கோவிலுக்கு 12 கி.மீ. தொலைவில் உள்ள மீட்டர் தொலைவிலும், நாகர்கோவில் குடுவெல்லி செல்லும் செஞ்சாலைகளிலிருந்து இரண்டு கி.மீ. தொலைவிலும், குமரி முனைவிலிருந்து பதினான்கு கி.மீ. தொலைவில் திருப்பதிசாரம் அமைந்துள்ளது.

**மார்பர் சிறப்பு**

திருப்பதிசாரம் பல சிறிய கிராமங்களைக் கொண்டு செயல்படும் கிராமப்பஞ்சாயத்தாகும்.

"வகுதிநா டதனில் தனசெய நானெனச்  
செந்தமிழ் வழங்கும் தேயமொன் றுளததன்  
அந்தமில் பெருவளம் அறியா யாரே"

மேலும் மேனாள்மணியம் சுந்தரன் மீள்வளை சிறப்பித்து கூறுகிறார். (மேனாள்மணியம்: அங்கம் 2, களம் 1 அடி 75-77)

அதாவது, மரபும் செல்லும் சிற்பி செய்து வளர்சி நாட்டை மீட்டி வந்த திருவிதங்கோடு சுற்றுலமாக நின்ற தலத்தில் மரபும் ஒரு பகுதியாக வளம் பெற்று விளங்குகிறது. குமட்டுமீன்றி தேரோகல் புது சான்றும், பழையாரும் பாட்டுக்கு வளம் சேர்க்கின்றன.

ஆழ்வாக்களால் மக்களாசனம் செய்யப்பட்ட துறியிட்டு வணவத் திருப்பதிசாரின் மனைநாட்டில் அமைந்துள்ள பதினாறு வணவத் திருப்பதிகளுள் ஒன்றாக திருமூர் பெருமை வாய்ந்த திருப்பதி வெங்கடாசலபதியை 'வட திருப்பதி' என்பது போல் தலைவத் தென் திருப்பதி என்று மக்கள் சிறப்பித்து கூறுகின்றனர்.

மேலும் தம்மாழ்வாரால் திருத்தாயாரான கலையாதலகா சம்பியர் அடைந்த திருத்தலம் என்ற சிறப்பையும் இவ்வூர்

பெற்றுள்ளது. அதுமட்டுமன்றி, "தம்மாழ்வாரும் இவ்வூர் தாய் பிறந்தார் என்பது இவ்வூர் மக்களின் கருத்தாகும்". (பத்மநாபன், குமர மாவட்டக் கோவில்கள், ப.88)

**வயர்க்காரணம்**

திருப்பதிசாரத்தின் பழைய பெயர் 'திருவெண்பரிசாரம்' என மக்கள் கூறுகின்றனர். அதைப் பற்றிய கருத்துக்கள் எவ்வெட்டுக்க மற்றும் இலக்கியங்கள் வாயிலாக தெரிந்து கொள்ள முடியவில்லையென்றனர். 'திருவெண்பரிசாரம்' என்ற பெயர் 'திருப்பதிசாரம்' என்று திரிந்து தற்போது திருப்பதிசாரம் என்ற மருவி மக்களிட வழக்கத்தில் வழங்கி வருகின்றது. முதியோர்கள் பலர் இப்பேர்த் திருவெண்பரிசாரம் என்றே குறிப்பிடுகின்றனர்.

**திருவெண்பரிசாரம் குறித்த கதை**

திருவெண்பரிசாரம் என்ற பெயரின் காரணத்திற்கு மக்கள் ஒரு கதையை கூறுகின்றனர். அக்கதையானது, சோமன்வன் குலசேகர பவ தேசக்களை போரில் வென்று திரும்பிய போது அவனுடைய வெண்குதிரை காணாமற் போவது, பவ இடங்கலிலெல்லாம் தேடி இறுதியில் சோமநீர்த்தக்களையில் தக்கவணத்தின் மேல்குது கொண்டிருந்ததைக் கண்டு மகிழ்ந்த மன்னர் அவ்விடத்திற்கு திருவெண்பரிசாரம் எனப் பெயரிட்டதாக முன்னோர் கூறியுள்ள மக்களிடம் இன்றும் கதை நிலவி வருகிறது.

1956-ம் ஆண்டு மார்ச் 15 சோமப்பூர் சட்டத்தின் (சமீபச் சட்டம் 37/56) கீழ் முன்னாள் திருவிதங்கோடு கொச்சி அரசாங்க ஆட்சிக்கீழ் கீழிருந்து, மீன்பு தமிழ்நாடு அரசின் ஆளுகைக்கு 1956-ல் மாற்றப்பட்டது. தமிழ்நாடு இணைப்புக்கு முன்பும் இணைப்புக்கு பின்மும் தற்போதைய நிலைநிதி திட்டத்தின் மீன்பு திருப்பதிசாரம் என்ற பெயரிலேயே அமைந்துள்ளது. இத்திருக்கோவிலின் உள்ள கொல்லம் 961 ஆம் (பி.பி. 1789) ஆண்டில் சாத்தக்கல்வெட்டுவென்று 'திருப்பதிசாரம்' என்று குறிப்பிடுகின்றது. எனவே "18 ஆம் நூற்றாண்டிலிருந்தே திருவெண்பரிசாரம் திருப்பதிசாரமாக வழக்கேறிவிட்டது தெரிய வருகின்றது". (அ.கா. பெருமான் தென்மூலக் கோவில்கள் பக். 251)

**தலபூரணம்**

ஒரு காலத்தில் களித்திரத்த அடுத்துள்ள ஸ்ரீமாரணத்தின் (தற்போதைய ஆசிரமம்) சப்தகிஷிகள் இறைவனை தேடிக்கி தயாரித்தனர். இறைவன் சிவன் உருவில் அவர்களுக்கு காட்சி

பெரியளவு இடங்களில் திருமாவில் உருவில் கால வேண்டி  
 உருவாக்கப்பட்ட தாண்டி அமைக்கப்பட்டிருக்கின்றன கோயில்கள்  
 உருவாக்கப்பட்டன அரசு மாதிரியில் இருந்து தவம் செய்தவர்கள்  
 உருவாக்கப்பட்டன அவர்கள் தவத்துக்குக் கொடுத்திருப்பார்கள் உருவில்  
 உருவாக்கப்பட்டன தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி  
 (தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி தவப்பாண்டி)

**திருவாழ்வார்ப்பன் கோயில்:**

திருப்பதிசாரம் கோவிலில் மூலவர் திருவாழ்வார்ப்பன். இவரை  
 திருவாழ்வார்ப்பன் மூலவர் அழைப்பதாகவும் மக்கள் வாய்பொழி  
 கருகின்றனர். திருவாழ்வார்ப்பன் இவர்களும்கூட தம் மார்பினே தாங்கி  
 வந்திருப்பதாக இப்பெயர் பெற்றுள்ளார். மேலும் தவப்பா  
 ண்டி தவப்பாண்டி இக்கோவிலில் நீர்த்தம் மக்கள் நீர்த்தம்.  
 நீர்த்தம் நீர்த்தம் கள்ளம் அழைக்கப்படுகிறது. இந்நீர்த்தம் கள்ளம்  
 விமான அமைப்பை இக்கோவில் கொண்டுவந்தது. இங்கு தேவி  
 மூலவரின் மார்பில் உறைவதாகக் கருதப்படுவதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

**தேரும் தீர்த்தங்கள்:**

இக்கோவிலிலுக்குத் தொத்தமரான தேவியிருந்த சிற்ப  
 வேலைப்பாடுடையதாகும். இராமாயணக் காட்சிகளைப்  
 பார்க்கும் நீரில் வடிவமைத்துள்ளார் சிற்பி. தேர் செய்த தலைமை  
 ஆசாரி மூலவரைச் சார்ந்தவர் என்ற கருத்தும் மக்களிடம் நிலவுகிறது.  
 கோவிலின் முன்பு 'சோமலா' கள் தீர்த்தம் என்னும் பெரிய குளம்  
 காயப்படுகிறது. கரிசில் அடிதாரத்திற்கு பின்பு, இளையவரின்  
 கொடுதேர்தல் மாறு வேண்டி, தேவி இத்தீர்த்தங்களையில் உள்ள  
 அரசு மாதிரியில் வந்து தவமியந்தியதாக இது இப்பெயர்  
 பெற்றதாகவும் கருதப்படுகிறது.

**கூலக்கியர் வரலாறுகள்:**

நம்மாழ்வாரின் திருவாய்மொழி எட்டாம் பத்தின் அங்கும்  
 இங்கும் என்ற கூலக்கியர் (எம்பெருமானிடம் அன்புடைமையர்  
 என்கும் உன்னவர்) திருப்பதிசார திருவாழ்வார்ப்பன் பற்றிய 11  
 பாடல்கள் உள்ளன. அதில் ஒரு பாடலானது

"வருவார் செல்வார் வண்பரி சாரத்திருந்த என  
 திருவாழ் மார்பாக்கு எந்திரம் சொல்வார் - செய்வதென  
 உருவார் சக்கரம் சங்கு கயந்து இங்கு உயிரோடு  
 ஒருபாடு உழல்வான் ஓடி யானும் உடனென்றே"

என்ற பாடலில், திருவெண்பரி சாரத்தில் உறைந்த  
 திருமொழிமார்பினோ சங்கு, சக்கரம் ஏந்திய கையினோ உள் சார்  
 ிரிவைக்காண விரும்புகிறேன். உன் திருவடிக்குள் ஆட்கொள்வாய்  
 மூவுலகையும் அடக்கிய திருவிக்கிரமனோ திருமாவே பாதகடன்  
 கடைந்தவனே எனப் பெருமானைப் பாராட்டுகிறார்.

கி.பி. 12 ஆம் நூற்றாண்டில் வாழ்ந்த பின்னனர் பெருமான்  
 அய்யங்கார்தூற்றெட்டு திருப்பதி அந்தாதியில்

"அடியும் குளந்தான் அறிவும் குலைந்தான்  
 முடிசின்றான் மூச்சுடங்கும் முன்னே - கடிதொடிப்  
 பெண்பரிசாரம் இப் பிறப்பித்து மீளுவார்  
 வண்பரிசாரம் சீடந்த மார்புக்கு"

என இக்கோவில் மூலவரைக் கிடந்த கோலமுடையவராகக்  
 காட்டுகிறார்.

**கல்வெட்டுச் செய்திகள்:**

திருப்பதிசாரத்தில் கண்டெடுத்த மூன்று கல்வெட்டுக்களை  
 திருவிதாய்க்கர் தொல்பொருள் ஆய்வுத்துறையினர்

பதிபெற்றவை. அவற்றுள் பழையபாண்டி கோயில் 88  
 ஆம் (1129) ஆம் ஆண்டு கட்டிவைக்கப்பட்டிருக்கிறது. கோயில்  
 கட்டிவைக்கப்பட்டிருக்கிறது. இக்கோவிலில் பற்றிய சந்தை தவப்பாண்டி  
 இவ்வாறு கண்டெடுக்கப்பட்டது. 17, 18 ஆம் நூற்றாண்டில் கட்டப்பட்ட  
 இக்கோவில்கள் வந்து காண்பிக்க கோயில் கண்டெடுக்கப்பட்டிருக்கின்றன.

**விழாக்கள்:**

ஆரவாரம், மூலவர், மகாத்மியை இக்கோவிலில்  
 தரை பெறும் திருவிழாக்களில் மிகவும் சிறப்பாகக்  
 கொண்டாடப்படுகின்றனவாகும். அதன் மூலம் தவப்பாண்டி  
 திருமாவும், புரட்டாசி, சனக்கிரமணம், திருவாழ்வார்ப்பன்  
 விழாக்களும் சிறப்பாகக் கொண்டாடப்பட்டு வருகிறது. சனக்கிரமண  
 மாதத்தில் 'மாமேதாவம்' என்றும் பெருந்திருவிழா பத்து  
 நாட்கள் சிறப்பாகவும் தற்போதுள்ள கோண்டாடப்படுகிறது.

**மக்களின் நம்பிக்கை:**

இவ்வூர் திருப்பதிவில் காலம் என்றும் இக்கோவிலின் காலமும்  
 இளையவரைக்கொழுதாய்திருப்பதிவில் உறைவது இளையவரை  
 செவிக்கும் பால் உண்டு என்ற நம்பிக்கை இப்பகுதி மக்களிடையே  
 வேரூன்றியிருக்கின்றது.

திருவாண்டி, குழந்தை பாக்கிவரி, தீய வார்த்தை, கொடி  
 செழுமை, தோஷங்கள் போன்றவை சீர்க் இளையவரை மனமுறு  
 பிராந்தித்தால் போதும் என்ற நம்பிக்கையும் மக்களிடம்  
 நிலவுகிறது.

**கோயில் சிறப்புகள்:**

- > மூலவர் 'கடு சக்கர சோகம்' (கல்லும் கண்ணாம்பும் செய்த  
 உருவத்தின் மேல் கறும், சக்கரமும் செய்த ஒரு விழ  
 பகசையால் பூசப்படும் மூலவர்) என்ற கல்வெட்டு  
 அமைக்கப்பட்டுள்ளது.
- > மூலவருக்கு திருமஞ்சளம் கிடையாது. உதவருக்கு தவ  
 திருமஞ்சளம் செய்வார்.
- > 108 வைணவ திவ்ய தேசங்களில் 88 வது திவ்ய தேசம்  
 திருப்பதிசாரம் போற்றப்படுகிறது.
- > நம்மாழ்வார் மக்களாசாசனம் செய்த தவமாவும், மேலும்  
 நம்மாழ்வாரின் தாயார் பிறந்த தவம் என்ற பெருமையைக்  
 கொண்டது.

**திறக்கும் நோய்:**

திருப்பதிசாரம் கோவில் காலவை 6 மணி முதல் 11 மணி வரையு  
 மாலை 6 மணி முதல் இரவு 8 மணி வரையும் மக்கள்  
 தரிசனத்திற்காக திறக்கிறக்கும். முடிவுரை இவ்வாறு திரும  
 றின்று, இருந்த கிடந்த கோலங்களில் இருந்த கோலத்தின் பெரு  
 காட்சியளிப்பது குமரிமாவட்ட திருப்பதிசாரக் கோயில்  
 நம்மாழ்வாரால் பாடல் பெற்ற வைணவ ஆசிரியர்  
 திருப்பதிசாரம் திருவாழ்வார்ப்பன் ஆலயம் விவங்குகிறது.

**துணைநூற்படியல்:**

- 1) அ.கா.பெருமான் - தென்குமரிக் கோவில்கள்,
- 2) பத்தநாபன், எஸ். - கன்னியாகுமரி மாவட்டக் கோவில்கள்